I

(Kötelezően közzéteendő jogi aktusok)

A TANÁCS 351/2006/EK, EURATOM RENDELETE

(2006. február 27.)

a 2005. július 1-jétől az Európai Közösségek harmadik országba kirendelt tisztviselőinek, ideiglenes és szerződéses alkalmazottainak, valamint a csatlakozást követően legfeljebb tizenöt hónapos időszakra a tíz új tagállamban tisztségben maradó tisztviselők egy részének javadalmazásában alkalmazandó korrekciós szorzók megállapításáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel az Európai Közösségek tisztviselőinek személyzeti szabályzatát és az e Közösségek egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételeket meghatározó 259/68/EGK, Euratom, ESZAK rendeletre [1] és különösen annak X. melléklete 13. cikkének első albekezdésére,

tekintettel a 2003-as csatlakozási okmányra és különösen annak 33. cikke (4) bekezdésére,

tekintettel a Bizottság tervezetére,

mivel:

(1) Szükséges figyelembe venni a megélhetési költségek alakulását a Közösségen kívüli országokban, és ennek megfelelően meghatározni az Európai Közösségek harmadik országba kirendelt tisztviselőinek, ideiglenes és szerződéses alkalmazottainak, valamint a 2004. május 1-i időpontot követően legfeljebb tizenöt hónapos időszakra a tíz új tagállamban tisztségben maradó tisztviselők egy részének helyi pénznemben fizetett javadalmazásban 2005. július 1-jei hatállyal alkalmazandó korrekciós szorzókat.

(2) A 257/2005/EK, Euratom rendelet [2] alapján kifizetéskor alkalmazott korrekciós szorzók a javadalmazások pozitív vagy negatív kiigazítását vonhatják maguk után visszamenőleges hatállyal.

(3) A javadalmazásoknak az új korrekciós szorzóknak köszönhető emelkedése esetén intézkedni kell a hátralék kifizetéséről.

(4) A javadalmazásoknak az új korrekciós szorzók miatt bekövetkezett csökkenése esetén intézkedni kell a túlfizetés visszafizetéséről a 2005. július 1-je és a jelen rendelet hatálybalépésének dátuma közötti időszakra.

(5) Intézkedni kell arról, hogy az esetleges visszafizetés csak az e rendelet hatálybalépésének időpontját megelőző maximum hat hónapos időszakra terjedhet ki, és hogy a következményei csak ezen időponttól számított maximum tizenkét hónapos időszakban érvényesülhetnek, hasonlóan ahhoz, ami a Közösség tisztviselőinek és más alkalmazottainak a javadalmazásában és járadékaiban a Közösségen belül alkalmazandó korrekciós szorzókra vonatkozóan meg van határozva,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

2005. július 1-jei hatállyal az Európai Közösségek harmadik országba kirendelt tisztviselőinek, ideiglenes és szerződéses alkalmazottainak, valamint a 2004. május 1-i időpontot követően legfeljebb tizenöt hónapos időszakra a tíz új tagállamban tisztségben maradó tisztviselők egy része számára a kiküldetési célország pénznemében fizetett javadalmazásban alkalmazandó korrekciós szorzók a mellékletben foglaltak szerint módosulnak.

Az ilyen díjazás kiszámítását a pénzügyi szabályzat végrehajtási rendelkezéseinek megfelelően megállapított és az első albekezdésben szereplő időpontban érvényes átváltási árfolyamok alapján kell elvégezni.

2. cikk

(1) Az intézmények visszamenőleges kifizetést eszközölnek a javadalmazásoknak a mellékletben megállapított korrekciós szorzóknak köszönhető emelkedése esetén.

(2) Az intézmények a javadalmazásoknak a mellékletben megállapított korrekciós szorzók miatt bekövetkezett csökkenése esetén visszamenőleges negatív kiigazítást eszközölnek a 2005. július 1-je és a jelen rendelet hatálybalépésének dátuma közötti időszakra.

A túlfizetés levonását eredményező visszamenőleges negatív kiigazítások csak a jelen rendelet hatálybalépésének dátumát megelőző maximum hat hónapos időszakra terjednek ki. A levonás csak az ugyanezen időponttól számított maximum tizenkét hónapos időszakra terjed ki.

[1] HL L 56., 1968.3.4., 1. o. A legutóbb a 31/2005/EK, Euratom rendelettel (HL L 8., 2005.1.12., 1. o.) módosított rendelet.

[2] HL L 46., 2005.2.17., 1. o.

3. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetése napján lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2006. február 27-én.

a Tanács részéről
az elnök
U. PLASSNIK

MELLÉKLET

Szolgálati hely	Korrekciós szorzók 2005. július
Afganisztán (*)	0
Albánia	86,2
Algéria	89,3
Angola	126,5
Argentína	63,3
Ausztrália	105,3
Banglades	53,3
Barbados	127,4
Benin	92,8
Bissau-Guinea	139,2
Bolívia	52,2
Bosznia és Hercegovina	73,4
Botswana	62,8
Brazília	76,8
Bulgária	73,9
Burkina Faso	87,7
Burundi (*)	0
Chile	79,4
Ciprus	101,3
Ciszjordánia - Gázai övezet	91,3
Costa Rica	72,4
Csád	130,6
Cseh Köztársaság	82,1
Dél-Afrika	66,6
Dél-Korea	108,2
Dominikai Köztársaság	84,8
Dzsibuti	101,1
Ecuador	70,5
Egyesült Államok (New York)	106,8
Egyesült Államok (Washington)	103,7
Egyiptom	56,9
Elefántcsontpart	111,2
Eritrea	51
Észtország	77,7
Etiópia	81,1
Fidzsi-szigetek	78,4
Fülöp-szigetek	51,4
Gabon	116,1
Gambia	51,1
Ghána	79,4

Szolgálati hely	Korrekciós szorzók 2005. július
Grúzia	96,1
Guatemala	84,9
Guinea	59,8
Guyana	60,6
Haiti	100,8
Honduras	75,9
Hong Kong	87,6
Horvátország	101,8
India	51,6
Indonézia	78,7
Izrael	91,5
Jamaica	91,5
Japán (Naka)	125,6
Japán (Tokió)	132,9
Jemen	75,8
Jordánia	76
Kambodzsa	67,6
Kamerun	101,3
Kanada	84,6
Kazahsztán	112,8
Kenya	88,2
Kína	78,5
Kirgizisztán	84,6
Kolumbia	71,3
Kongó	129,8
Kongói Demokratikus Köztársaság	138,6
Közép-afrikai Köztársaság	117,6
Kuba	93
Laosz	74,7
Lengyelország	78
Lesotho	74,3
Lettország	71,2
Libanon	105,7
Libéria (*)	0
Litvánia	73,8
Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaság	69,9
Madagaszkár	71,9
Magyarország	78,1
Malajzia	73,9
Malawi	76,4
Mali	98,8

Szolgálati hely	Korrekciós szorzók 2005. július
Málta	97,9
Marokkó	86,1
Mauritánia	71,7
Mauritius	75
Mexikó	77,9
Moldova (*)	0
Mozambik	72,7
Namíbia	79,5
Nepál	72,7
Nicaragua	67,5
Niger	91,8
Nigéria	86,1
Norvégia	132,5
Oroszország	110
Örményország	104,9
Pakisztán	52,9
Pápua-Új-Guinea	77,3
Paraguay	66
Peru	86,5
Románia	56,4
Ruanda	87,7
Salamon-szigetek	85,4
Salvador	81,7
Sierra Leone	72
Srí Lanka	60,8
Suriname	54,7
Svájc	118,7
Szaúd-Arábia	86,4
Szenegál	78,2
Szerbia és Montenegró	61,7
Szingapúr	97,6
Szíria	67,5
Szlovákia	87,4
Szlovénia	76,4
Szomália (*)	0
Szudán	43,4
Szváziföld	69,7
Tádzsikisztán	73
Tajvan	96,2
Tanzánia	61,7
Thaiföld	61,8

Szolgálati hely	Korrekciós szorzók 2005. július
Togo	95
Törökország	93,2
Trinidad és Tobago	73,8
Tunézia	72,6
Uganda	75,6
Új-Kaledónia	120,4
Új-Zéland	106,7
Ukrajna	101,1
Uruguay	74,8
Vanuatu	124,1
Venezuela	59,9
Vietnam	52,7
Zambia	55,9
Zimbabwe	62,7
Zöld-foki-szigetek	74,2

(*) Nem áll rendelkezésre adat.